

ОБСЕ

ЖУР

НАЛ

Посредничество и мониторинг:
работа на местах в Грузии

План действий по решению проблем рома и синти:
отслеживание прогресса

Первая Конференция “модельной ОБСЕ”:
долгий и тернистый путь к консенсусу





Журнал «ОБСЕ», доступный также в Интернете, издается на английском и русском языках Отделом прессы и общественной информации Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе. Высказываемые в его статьях мнения

принадлежат авторам и не обязательно отражают официальную позицию ОБСЕ и ее государств-участников.

Редактор: Патриция Н. Суттер

Дизайнер: Нона Рейтер

Напечатано компанией "Манц кроссмедиа"

Комментарии и авторские материалы просьба направлять по адресу:

pat.sutter@osce.org или osce-magazine-at@osce.org

Отдел прессы и общественной информации

Секретариат ОБСЕ

Kärntner Ring 5-7

A-1010 Vienna, Austria

Тел.: (+43-1) 514 36-278 Факс: (+43-1) 514 36-105

Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе работает в интересах стабильности, процветания и демократии в 56 государствах, осуществляя политический диалог относительно общих ценностей и практические действия по обеспечению долговременных перемен к лучшему.

Председательство ОБСЕ в 2008 году: Финляндия

Структуры и институты ОБСЕ

Постоянный совет, *Вена*

Форум по сотрудничеству в области безопасности, *Вена*

Секретариат, *Вена*

Представитель ОБСЕ по вопросам свободы СМИ, *Вена*

Бюро по демократическим институтам и правам человека, *Варшава*

Верховный комиссар по делам национальных меньшинств, *Гаага*

Парламентская ассамблея ОБСЕ, *Копенгаген*

Деятельность на местах

Южный Кавказ

Бюро ОБСЕ в Баку

Миссия ОБСЕ в Грузии

Бюро ОБСЕ в Ереване

Личный представитель Действующего председателя по конфликту, являющемуся предметом рассмотрения на Минской конференции ОБСЕ

Центральная Азия

Центр ОБСЕ в Ашхабаде

Центр ОБСЕ в Астане

Центр ОБСЕ в Бишкеке

Бюро ОБСЕ в Таджикистане

Координатор проектов ОБСЕ в Узбекистане

Восточная Европа

Офис ОБСЕ в Минске

Миссия ОБСЕ в Молдове

Координатор проектов ОБСЕ в Украине

Юго-Восточная Европа

Присутствие ОБСЕ в Албании

Миссия ОБСЕ в Боснии и Герцеговине

Миссия ОБСЕ в Косово

Миссия ОБСЕ в Черногории

Миссия ОБСЕ в Сербии

Контрольная миссия ОБСЕ в Скопье по предотвращению распространения конфликта

Бюро ОБСЕ в Загребе

Читателям от специального представителя Действующего председателя

С самого начала своего председательства в ОБСЕ Финляндия твердо решила направить свою энергию на содействие урегулированию затяжных конфликтов в регионе ОБСЕ. На протяжении уже девяти месяцев я работаю в качестве специального представителя Действующего председателя, ответственного за содействие усилиям по ослаблению напряженности, укреплению доверия между общинами и достижению продвижения на переговорах по урегулированию конфликтов в Приднестровье (Молдова), Южной Осетии (Грузия) и Нагорном Карабахе (между Арменией и Азербайджаном).



ОБСЕ/МИХИЛ/Евгений

Трагические события, произошедшие в августе в Грузии, стали поворотным моментом: они явились вызовом для существующих структур безопасности в Европе и подвергли испытанию роль как региональных, так и глобальных организаций. В нескольких статьях, вошедших в данный выпуск журнала «ОБСЕ», рассказывается о действиях нашей Организации, находящейся на переднем рубеже международных усилий. Когда начались боевые действия, финляндское руководство ОБСЕ приложило все силы для снятия напряженности, выработки путем переговоров соглашения о прекращении огня и последующего упрочения режима прекращения огня, а также для содействия мирному урегулированию. Реакция была незамедлительной: государства-участники оперативно приняли важнейшее решение о направлении в регион дополнительных военных наблюдателей.

Полагаю, что ОБСЕ надлежит и впредь следовать этому активному подходу. Она должна энергично поддержать будущие переговоры и с максимальной пользой для дела использовать экспертный потенциал своей миссии в Грузии. Организации необходимо будет также тесно взаимодействовать с ООН и ЕС.

Это подводит нас к следующему критически важному шагу: традиционно ОБСЕ занималась конфликтом в Южной Осетии, а ООН – конфликтом в Абхазии; Председательство, однако, убеждено в том, что наиболее практичным из имеющихся у нас вариантов действий является создание единого форума для рассмотрения обоих конфликтов в связке. Мы надеемся именно на это и именно эту возможность мы постараемся прозондировать в Женеве в середине октября. Разумеется, долговременное решение невозможно выработать в одночасье, но встреча Совета министров в Хельсинки в декабре могла бы ускорить этот процесс.

Сейчас еще слишком рано давать всеобъемлющую оценку тому, как повлияет кризис в Грузии на другие затяжные конфликты. В этом году наблюдались положительные сдвиги в процессе урегулирования конфликта в Приднестровье. События в Грузии выдвинули проблемы, касающиеся статуса, на передний план и заставили заново ощутить острую необходимость предпринимаемых нами усилий. При всем этом, однако, перспективы достижения прогресса в урегулировании нагорнокарабахского конфликта в 2008 году представляются весьма ограниченными, учитывая, что это год выборов как в Армении, так и в Азербайджане.

Сейчас, когда мы готовимся к хельсинкской встрече, финляндское Председательство будет следить за тем, чтобы неурегулированные конфликты занимали видное место в нашей повестке дня. ОБСЕ обязана посвятить еще больше своего времени, сил и энергии урегулированию затяжных конфликтов и максимально эффективно использовать каждую появляющуюся возможность. В интересах всего сообщества ОБСЕ – подкрепить эти усилия непреклонной решимостью и политической волей.

Хейкки Тальвителие
Хельсинки, 1 октября 2008 года

В номере



ОБСЕ/ДАВИД ХИЗАНИШВИЛИ



ОБСЕ/ДАВИД ХИЗАНИШВИЛИ



ОБСЕ/ДАВИД ХИЗАНИШВИЛИ

ПОСРЕДНИЧЕСТВО И МОНИТОРИНГ В ГРУЗИИ

- 4 Грузия и мировое сообщество: дальнейшие шаги
Действующий председатель Александр Стубб, Хельсинки
- 6 От Вены до Владикавказа: солидарность с беженцами и сотрудниками ОБСЕ
Генеральный секретарь Марк Перрен де Бришамбо, Вена
- 8 Дипломатический дневник: грузинский кризис доминирует в повестке дня финляндского Председательства

ПРАВА РОМА: ОТСЛЕЖИВАНИЕ ПРОГРЕССА

- 14 Интервью Анджея Мирги, руководителя Пункта БДИПЧ ОБСЕ для контактов по проблемам рома и синти, данное им Свенсу-Хагену Эшенбехеру в Варшаве
- 18 Будущие школьники рома выходят из тени моста Газела
Мария Доценко, Белград
- 20 Специально обученные консультанты прививают сербским общинам рома навыки более здорового образа жизни
Мария Доценко

- 22 Борьба за справедливость: группа правозащитников отстаивает права рома
Дзавит Бериса, Будапешт
- 24 Скажем «нет» разжиганию ненависти к рома через Интернет
Романи Росе, Берлин

ПЕРВАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ «МОДЕЛЬНОЙ ОБСЕ»

- 25 «И вдруг это перестало быть игрой»
Саба Гветадзе, Тбилиси
- 27 Долгий и тернистый путь к консенсусу



ОБСЕ/МИЛАН ОБРАДОВИЧ



ОБСЕ/ЖАНА СТОПА



ОБСЕ/ДРАГАН ПИЛИЧ

www.osce.org

На передней стороне обложки: вновь прибывший военный наблюдатель ОБСЕ осуществляет патрулирование в районах, прилегающих к Южной Осетии (Грузия). Фото: ОБСЕ/Давид Хизанишвили.

На задней стороне обложки: цыганская детвора слушает музыку с помощью крошечного транзистора на холмах около удаленного села Чибед в Трансильвании. Фото: печатается с разрешения Золтана-Кристиана Берецкого и секретариата «Десятилетия интеграции рома».